

# A

## ФОРМУЛЯР ЗА ЗАЯВКА ВЪЗСТАНОВЯВАНЕ НА ДАНЪК ВЪРХУ ДОХОДИТЕ ОТ БЕЛГИЯ ЗА ИНДИВИДУАЛНО ОТЧИТАНЕ



Попълнете максимално изчерпателно формуляра за заявка



Обозначете с „Не е приложимо“ или зачеркнете въпросите, които не са приложими във Вашия случай

### AB

Попълнете формуляра четливо



Не забравяйте да подготвите и приложите съответните документи – съгласно инструкциите на последната страница (форма D)



Подпишете се на обозначените с **X** места

**Ако разпечатвате нашия комплект документи от ел. поща или интернет страница, молим да ги разпечатате едностранно.**

Моля имайте предвид, че коректното попълване на формуляр А ще улесни процеса на подаване на данъчна декларация и ще намали значително времето за изпълнение. Също така ще ни позволи да включим всички възможни облекчения и да увеличим сумата за възстановяване на Вашия данък

## ЛИЧНИ ДАННИ:

PERSONAL INFORMATION:

<b>Име</b> <i>First name</i>		<b>Фамилия</b> <i>Last name</i>	
<b>Данъчна година</b> <i>Tax Year</i>	2023	<b>Дата на раждане/</b> <i>Date of birth</i>	
<b>Гражданство</b> <i>Citizenship</i>		<b>Номер на лична карта</b> <i>ID card number</i>	
		<b>E-mail</b>	
<b>Адрес за кореспонденция</b> <i>Correspondence address</i>		<b>Белгийски данъчен номер</b> <i>Belgium Tax Number (National number)</i>	
<b>Адрес на пребиваване в Белгия</b> <i>Residence address in Belgium</i>	<b>Регистрирани ли сте в Белгия</b> <i>Are you registered in Belgium?</i>		
	<input type="checkbox"/> <b>ДА</b> YES	<b>Адрес на пребиваване в Белгия</b> <i>Residence address in Belgium</i>	
	<input type="checkbox"/> <b>НЕ</b> NO		
<b>Получавали ли сте някога покана за подаване на декларация от белгийска служба?</b> <i>Have you received a tax form from Belgium for previous years?</i>	<input type="checkbox"/> <b>ДА</b> /YES	За кои години? .....	<input type="checkbox"/> <b>НЕ</b> /NO
	<input type="checkbox"/> <b>НЕ</b> /NO		
<b>Получавали ли сте известие за данъчно уреждане от Белгия за предходни години?</b> <i>Have you ever received a settlement summons from a Belgian office?</i>	<input type="checkbox"/> <b>ДА</b> /YES	За кои години? .....	<input type="checkbox"/> <b>НЕ</b> NO
	<input type="checkbox"/> <b>НЕ</b> NO		

## СЕМЕЙНО ПОЛОЖЕНИЕ (моля, отбележете съответното поле):

MARITAL STATUS (Mark correct answer):

<input type="checkbox"/> <b>Неженен/неомъжена</b> <i>Single</i>		
<input type="checkbox"/> <b>Женен/омъжена</b> <i>Married</i>	<b>Дата на граждански брак</b> <i>Date of marriage</i>	
<input type="checkbox"/> <b>Разведен/а</b> <i>Divorced</i>	<b>Дата на развод</b> <i>Date of divorce</i>	
<input type="checkbox"/> <b>Вдовец/вдовица</b> <i>Widowed</i>	<b>Дата на овдовяване</b> <i>Date of widowhood</i>	

## Удостоверение за деклариран данни, издава се от НАП за конкретната данъчна година.

(Certificate of declared data issued by Bulgarian Tax Office for the application year)

<b>Удостоверение за деклариран данни</b>	<input type="checkbox"/> <b>Ще го заверя сам и ще ви изпратя документа в оригинал или копие.</b> <i>I will obtain it by myself and send to you a signed original or copy.</i>
	<input type="checkbox"/> <b>Заверете го от мое име</b> <i>Please obtain it for me</i>



# ФОРМУЛЯР ЗА ЗАЯВКА/APPLICATION FORM

ПОПЪЛНЕТЕ ФОРМУЛЯРА С ЛАТИНСКИ БУКВИ/ FILL OUT THE FORM IN LATIN SCRIPT

## ТРУДОВА ИСТОРИЯ В БЕЛГИЯ (ден/месец/година):

EMPLOYMENT HISTORY IN BELGIUM (day/month/year):

Наименование и адрес на компанията <i>Name and address of employer</i>	Дата на започване на работа <i>Start of employment</i>	Дата на приключване на работа <i>End of employment</i>	Професия <i>Occupation</i>	Имате ли данъчна карта Fiche? <i>Do you have Fiche?</i>	
				<input type="checkbox"/> ДА/ YES	<input type="checkbox"/> НЕ/ NO
				<input type="checkbox"/> ДА/ YES	<input type="checkbox"/> НЕ/ NO
				<input type="checkbox"/> ДА/ YES	<input type="checkbox"/> НЕ/ NO
				<input type="checkbox"/> ДА/ YES	<input type="checkbox"/> НЕ/ NO

## Данни за деца

INFORMATION ABOUT YOUR CHILDREN

<b>Име и фамилия на детето</b> <i>Name and surname of the child</i>		<b>Дата на раждане на детето</b> <i>Date of birth</i>	
<b>Име и фамилия на детето</b> <i>Name and surname of the child</i>		<b>Дата на раждане на детето</b> <i>Date of birth</i>	
<b>Име и фамилия на детето</b> <i>Name and surname of the child</i>		<b>Дата на раждане на детето</b> <i>Date of birth</i>	
<b>Имате ли дете с увреждания?</b> <b>Ако е "ДА", приложете преведено удостоверение за инвалидност (на немски, нидерландски или френски език)</b> <i>Have you a child with disabilities?</i> <i>If YES, attach a translated disability certificate (in German, Dutch or French)</i>	<input type="checkbox"/> ДА YES	<input type="checkbox"/> НЕ NO	
<b>Ако детето ви е било на възраст между 18 и 25 години, все още ли е учило?</b> <b>Ако детето ви е работело, посочете доходите на детето.</b> <i>If your child was between the ages of 18 and 25 were they still studying?</i> <i>If your child was working state the child's income.</i>	<input type="checkbox"/> ДА YES	<input type="checkbox"/> НЕ NO	
	_____		_____



# В

euro-tax

## ПОРЪЧКА

ЗА ВЪЗСТАНОВЯВАНЕ НА ДАНЪК ВЪРХУ ДОХОДИТЕ ОТ БЕЛГИЯ



Моля, попълнете необходимите данни и се  
подпишете на мястото с **X**



## ПОРЪЧКА / ORDER

ВЪЗСТАНОВЯВАНЕ НА ДАНЪК ВЪРХУ ДОХОДИТЕ ОТ БЕЛГИЯ / INCOME TAX FROM BELGIUM

BG647

ПОРЪЧКА ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА УСЛУГИ  
към рамков договор (Договор)

подадена на дата.....от

Възложител:.....с адрес в.....ул.....и

Изпълнител: „ЕВРО-ТАКС.БГ“ ООД, ЕИК 205547032, със седалище и адрес на управление: гр. София 1797, ж.к. Младост 1 бул. „Климент Охридски“ 1А – етаж 3, представлявано от управителя Адам Повиертовски лично и в качеството ѝ на пълномощник на управителя Марта Данко.

1. На основание §1 ал. 1 и ал. 2 и §2 от Договора, с настоящото възлагам поръчка за изпълнение на услуги от страна на Изпълнителя за подаване на заявления за уреждане на данък в **Белгия за 2023** година, заедно с необходимата документация в компетентната данъчна служба в чужбина и / или служба в България.
2. С настоящото потвърждавам и приемам начина за изчисляване на размера на Възнаграждението, дължимо на Изпълнителя, в следните размери:
  - a. За изпълнение на договорни дейности Изпълнителят има право на възнаграждение (комисиона), изчислено като 17,1% нето (словом: седемнадесет цяло и една десета процента) от общата сума, предоставена на Възложителя от компетентната чуждестранна служба чрез решение или друго уреждане за искания период, посочен в заявлението за уреждане и изплащане на сумата (наричана по -долу „Възнаграждение“). Размерът на възнаграждението се увеличава с ДДС, който ще бъде добавен към Възнаграждението в съответствие с общоприложимите закони.
  - b. Нетната комисионна, като се вземат предвид отстъпките, не може да бъде по-ниска от 85 EUR нето, в съответствие с принципа, посочен в ал. 2 буква d или f от Поръчката, като тази сума представлява минималната стойност на разходите, направени от Изпълнителя за изпълнението на Поръчката за дадена държава. Размерът на комисионната се увеличава с приложимата към момента ставка на ДДС.
  - c. Ако при окончателното решение на данъчната служба размерът на възстановения данък е по-малък от 120 EUR, минималната комисионна, посочена в ал. 2 буква b на Поръчката, начислявана от Изпълнителя върху възстановената сума, съставляваща предмет на Поръчката, се намалява до 70 EUR бруто.
  - d. Възложителят е длъжен да плати на Изпълнителя дължимата комисионна в рамките на 7 дни от получаване на ДДС фактура, проформа фактура или искане за плащане на сумата на комисионната, дължима на Изпълнителя, издадена след като Изпълнителят получи информация за възстановяването на надвнесено данъчно облагане (важи за ситуация, при която сумата е постъпила директно от чуждестранната данъчна служба към банковата сметка на Възложителя или чекът постъпва при Възложителя).
  - e. В случай на забавяне на изплащането на възнаграждението, дължимо на Изпълнителя, Възложителят се задължава да изплати на Изпълнителя законна лихва за забавата върху пълния размер на дължимата комисионна.
  - f. В случай на изплащане на Възложителя на предварително полученото възстановяване на данъка от Изпълнителя, плащането се извършва в евро, а сумите на възстановения данък и комисионите на Изпълнителя, отразени в чуждестранна валута, ще бъдат конвертирани според валутния курс купува (за индивидуални клиенти), обявен от БНБ в деня на сключване на сделката за превалутиране или в деня на осчетоводяване на транзакцията за превалутиране по банковата сметка на Изпълнителя.
  - g. Разходите за извършване на превод в чужда валута се поемат от Възложителя (в случай на превод в евро, цената на превод тип SEPA се начислява от банката, обслужваща Изпълнителя, в случай на друга валута, разход за валутния превод, се начислява от банката, обслужваща Изпълнителя).
  - h. Ако Възложителят има задължението или желание да се разплати пред белгийската служба и прогнозното възстановяване на данъци е 80 EUR или по -малко, Възложителят е длъжен да плати комисионната, преди внасянето на данъчната декларация до чуждестранната служба, в размер на 85 EUR бруто, по банковата сметка: Сити банк, BG44CIT192501000135101, „Евро-такс.БГ“ ООД, ЕИК BG 205547032, Основание за превода „Отчитане Белгия, име и фамилия“. Ако окончателното решение на службата е за сума на възстановяването, по-висока от 80 EUR, ще бъде начислена комисионна от полученото възстановяване, посочено в ал. 2 буква a на Поръчката, намалена със 85 EUR бруто.
  - i. Размерът на комисионната, начислена от Изпълнителя, не се влияе от задълженията на Възложителя, които ще бъдат покрити от белгийските данъчни власти или белгийските органи, компетентни за обезщетения от възстановяването на надвнесен данък, дължим на Възложителя.
  - j. Ако Възложителят предварително е подал заявление за възстановяване на данъци и го е получил, а въпреки това го е възложил на Изпълнителя и е подписал поръчка за същото отчитане - Изпълнителят ще начисли на Възложителя разходите по воденето на случая пред службата, в размер на минималната комисионна, посочена в ал. 2 буква b на Поръчката.
  - k. Възнаграждението за изготвяне при нулева възвръщаемост (без трудово правоотношение през съответната година в Белгия) е 45 EUR бруто, изплаща се по Сметка: Сити банк BG44CIT192501000135101, „Евро-такс.БГ“ ООД, ЕИК BG 205547032, Основание за превода „Белгия, нулева декларация, име и фамилия“.
  - l. За получаване от Изпълнителя от името на Възложителя на годишни данъчни карти от работодател, цената на услугата се увеличава с 25 EUR бруто за документи, отнасящи се до всеки един от работодателите поотделно.
  - m. Ако Изпълнителят получи удостоверение за размера на доходите от българска данъчна служба от името на Възложителя, цената на услугата се увеличава с 30 EUR бруто.
  - n. Изпълнителят, в случай на прекратяване, оттегляне или предизвестие за прекратяване на Поръчката от някоя от Страните, има право на Възнаграждение, посочено в ал. 2 букви a и b от Поръчката. В случай, че чуждестранната институция, в резултат на заявление за възстановяване на данъци, изготвено и подадено от Изпълнителя до датата на прекратяване, оттегляне или предизвестие за прекратяване на Поръчката, е издало решение или друго становище, с което на Възложителя се възстановява данък за периода, посочен в искането, разпоредбите на ал.1 и следващите в Поръчката се прилагат съответно.
3. Възложителят се съгласява Изпълнителят да издаде ДДС фактура, проформа фактура или искане за плащане без подпис на получателя.
4. По въпроси, които не са предмет на настоящата Поръчка, се прилагат разпоредбите на Договора между страните.
5. В случай на несъответствие между Поръчката и Договора, се прилагат разпоредбите на Договора между страните.
6. Понятията, започващи с главни букви, са със значение, определено за тях в Договора между страните
7. Изпълнителят декларира, че «=partner\_system\_name» е надлежно упълномощен и оправомощен да търси клиенти от името на Изпълнителя, да предава, събира и получава необходимите документи за предаването им между Изпълнителя и трети лица, без право да прави промени в съдържанието им.

## Изпълнител:

Декларирам, че приемам настоящата Поръчка за изпълнение.

## Възложител:

Декларирам, че възлагам настоящата Поръчка за изпълнение.

**X**



## ПОРЪЧКА / ORDER

ВЪЗСТАНОВЯВАНЕ НА ДАНЪК ВЪРХУ ДОХОДИТЕ ОТ БЕЛГИЯ / INCOME TAX FROM BELGIUM

BG647

ПОРЪЧКА ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА УСЛУГИ  
към рамков договор (Договор)

подадена на дата.....от

Възложител:.....с адрес в.....ул.....и

Изпълнител: „ЕВРО-ТАКС.БГ“ ООД, ЕИК 205547032, със седалище и адрес на управление: гр. София 1797, ж.к. Младост 1 бул. „Климент Охридски“ 1А – етаж 3, представлявано от управителя Адам Повиертовски лично и в качеството ѝ на пълномощник на управителя Марта Данко.

1. На основание §1 ал. 1 и ал. 2 и §2 от Договора, с настоящото възлагам поръчка за изпълнение на услуги от страна на Изпълнителя за подаване на заявления за уреждане на данък в **Белгия за 2023** година, заедно с необходимата документация в компетентната данъчна служба в чужбина и / или служба в България.
2. С настоящото потвърждавам и приемам начина за изчисляване на размера на Възнаграждението, дължимо на Изпълнителя, в следните размери:
  - a. За изпълнение на договорни дейности Изпълнителят има право на възнаграждение (комисиона), изчислено като 17,1% нето (словом: седемнадесет цяло и една десета процента) от общата сума, предоставена на Възложителя от компетентната чуждестранна служба чрез решение или друго уреждане за искания период, посочен в заявлението за уреждане и изплащане на сумата (наричана по -долу „Възнаграждение“). Размерът на възнаграждението се увеличава с ДДС, който ще бъде добавен към Възнаграждението в съответствие с общоприложимите закони.
  - b. Нетната комисионна, като се вземат предвид отстъпките, не може да бъде по-ниска от 85 EUR нето, в съответствие с принципа, посочен в ал. 2 буква d или f от Поръчката, като тази сума представлява минималната стойност на разходите, направени от Изпълнителя за изпълнението на Поръчката за дадена държава. Размерът на комисионната се увеличава с приложимата към момента ставка на ДДС.
  - c. Ако при окончателното решение на данъчната служба размерът на възстановения данък е по-малък от 120 EUR, минималната комисионна, посочена в ал. 2 буква b на Поръчката, начислявана от Изпълнителя върху възстановената сума, съставляваща предмет на Поръчката, се намалява до 70 EUR бруто.
  - d. Възложителят е длъжен да плати на Изпълнителя дължимата комисионна в рамките на 7 дни от получаване на ДДС фактура, проформа фактура или искане за плащане на сумата на комисионната, дължима на Изпълнителя, издадена след като Изпълнителят получи информация за възстановяването на надвнесено данъчно облагане (важи за ситуация, при която сумата е постъпила директно от чуждестранната данъчна служба към банковата сметка на Възложителя или чекът постъпва при Възложителя).
  - e. В случай на забавяне на изплащането на възнаграждението, дължимо на Изпълнителя, Възложителят се задължава да изплати на Изпълнителя законна лихва за забавата върху пълния размер на дължимата комисионна.
  - f. В случай на изплащане на Възложителя на предварително полученото възстановяване на данъка от Изпълнителя, плащането се извършва в евро, а сумите на възстановения данък и комисионите на Изпълнителя, отразени в чуждестранна валута, ще бъдат конвертирани според валутния курс купува (за индивидуални клиенти), обявен от БНБ в деня на сключване на сделката за превалутиране или в деня на осчетоводяване на транзакцията за превалутиране по банковата сметка на Изпълнителя.
  - g. Разходите за извършване на превод в чужда валута се поемат от Възложителя (в случай на превод в евро, цената на превод тип SEPA се начислява от банката, обслужваща Изпълнителя, в случай на друга валута, разход за валутния превод, се начислява от банката, обслужваща Изпълнителя).
  - h. Ако Възложителят има задължението или желание да се разплати пред белгийската служба и прогнозното възстановяване на данъци е 80 EUR или по -малко, Възложителят е длъжен да плати комисионната, преди внасянето на данъчната декларация до чуждестранната служба, в размер на 85 EUR бруто, по банков сметка: Сити банк, BG44CIT192501000135101, „Евро-такс.БГ“ ООД, ЕИК BG 205547032, Основание за превода „Отчитане Белгия, име и фамилия“. Ако окончателното решение на службата е за сума на възстановяването, по-висока от 80 EUR, ще бъде начислена комисионна от полученото възстановяване, посочено в ал. 2 буква a на Поръчката, намалена със 85 EUR бруто.
  - i. Размерът на комисионната, начислена от Изпълнителя, не се влияе от задълженията на Възложителя, които ще бъдат покрити от белгийските данъчни власти или белгийските органи, компетентни за обезщетения от възстановяването на надвнесен данък, дължим на Възложителя.
  - j. Ако Възложителят предварително е подал заявление за възстановяване на данъци и го е получил, а въпреки това го е възложил на Изпълнителя и е подписал поръчка за същото отчитане - Изпълнителят ще начисли на Възложителя разходите по воденето на случая пред службата, в размер на минималната комисионна, посочена в ал. 2 буква b на Поръчката.
  - k. Възнаграждението за изготвяне при нулева възвръщаемост (без трудово правоотношение през съответната година в Белгия) е 45 EUR бруто, изплаща се по Сметка: Сити банк BG44CIT192501000135101, „Евро-такс.БГ“ ООД, ЕИК BG 205547032, Основание за превода „Белгия, нулева декларация, име и фамилия“.
  - l. За получаване от Изпълнителя от името на Възложителя на годишни данъчни карти от работодател, цената на услугата се увеличава с 25 EUR бруто за документи, отнасящи се до всеки един от работодателите поотделно.
  - m. Ако Изпълнителят получи удостоверение за размера на доходите от българска данъчна служба от името на Възложителя, цената на услугата се увеличава с 30 EUR бруто.
  - n. Изпълнителят, в случай на прекратяване, оттегляне или предизвестие за прекратяване на Поръчката от някоя от Страните, има право на Възнаграждение, посочено в ал. 2 букви a и b от Поръчката. В случай, че чуждестранната институция, в резултат на заявление за възстановяване на данъци, изготвено и подадено от Изпълнителя до датата на прекратяване, оттегляне или предизвестие за прекратяване на Поръчката, е издало решение или друго становище, с което на Възложителя се възстановява данък за периода, посочен в искането, разпоредбите на ал.1 и следващите в Поръчката се прилагат съответно.
3. Възложителят се съгласява Изпълнителят да издаде ДДС фактура, проформа фактура или искане за плащане без подпис на получателя.
4. По въпроси, които не са предмет на настоящата Поръчка, се прилагат разпоредбите на Договора между страните.
5. В случай на несъответствие между Поръчката и Договора, се прилагат разпоредбите на Договора между страните.
6. Понятията, започващи с главни букви, са със значение, определено за тях в Договора между страните
7. Изпълнителят декларира, че «=partner\_system\_name» е надлежно упълномощен и оправомощен да търси клиенти от името на Изпълнителя, да предава, събира и получава необходимите документи за предаването им между Изпълнителя и трети лица, без право да прави промени в съдържанието им.

## Изпълнител:

Декларирам, че приемам настоящата Поръчка за изпълнение.

## Възложител:

Декларирам, че възлагам настоящата Поръчка за изпълнение.

## Клаузи, свързани с обработката на данни

В местата, отбелязани с ✓, подпишете по желание, ако сте съгласни с дадена разпоредба. Настоящият принципал доброволно се съгласява да:

1. СЪГЛАСИЕ ЗА ИЗПРАЩАНЕ НА ИМЕЙЛИ. Получаване на маркетингово съдържание (включително търговска информация) от Euro-Tax.bg със седалище във София на предоставения от мен имейл адрес

Дата и подпис на възложителя	✓
------------------------------	---

2. СЪГЛАСИЕ ЗА ПОЛУЧАВАНЕ НА ТЕЛЕФОННИ ОБАЖДАНЯ И ТЕКСТОВИ СЪОБЩЕНИЯ. Получаване на телефонни обаждания и/или текстови съобщения (SMS/MMS) с маркетингово съдържание (включително търговска информация) от Euro-Tax.bg със седалище във София на предоставения от мен телефонен номер.3

Дата и подпис на възложителя	✓
------------------------------	---

3. ПРИЕМАНЕ НА СЪГЛАСИЕ. Получаване на PUSH известия, съдържащи маркетингово съдържание (включително търговска информация) от Euro-Tax.bg със седалище във София чрез приложенията на Панела за клиенти.

Дата и подпис на възложителя	✓
------------------------------	---

4. СЪГЛАСИЕ ЗА ИНТЕРНЕТ МЕСЕНДЖЪРИ. Получаване на телефонни обаждания и/или известия с маркетингово съдържание (включително търговска информация) от Euro-Tax.bg със седалище във София на предоставения от мен телефонен номер.

Дата и подпис на възложителя	✓
------------------------------	---

5. СЪГЛАСИЕ ЗА ТЪРГОВСКА ИНФОРМАЦИЯ. Предаване на данни на субекти, сътрудничащи на Euro-Tax.bg, предлагащи услуги на лица, работещи в чужбина, с цел изпращане на търговска информация.

Дата и подпис на възложителя	✓
------------------------------	---

\* Поръчителят потвърждава, че даденото от него съгласие за обхвата на обработката, посочен в точки 1, 2 и 3 по-горе, може да бъде оттеглено по всяко време, но оттеглянето на съгласието не засяга законността на обработката, извършена въз основа на съгласието преди оттеглянето му.

### ИНФОРМАЦИЯ ЗА ОБРАБОТВАНЕ НА ДАННИ

#### Определяне на администратора

Администраторът на Вашите лични данни е Euro-Tax.bg със седалище във 1797 София, Младост 1, Бул. „Климент Охридски“ 1А – етаж 3, наричан по-нататък „Администраторът“. Администраторът е назначил длъжностно лице по защита на данните, което контролира правилността на обработката на личните данни и с което може да се свържете на следния електронен адрес: dldz@euro-tax.bg или чрез писмо на пощенския адрес на Администратора.

#### Цели и основания за обработване

Вашите лични данни ще бъдат обработвани за следните цели:

- изпълнение на сключен с нас договор или предприемане на действия по Ваше искане преди сключването му (член 6, параграф 1, буква б) от ОРЗД),
- отговаряне на въпроси, зададени чрез нашия формуляр за контакт на уебсайта, по електронна поща или по телефона; обработката е необходима за целите на легитимните интереси, преследвани от администратора, а именно изграждане и развитие на взаимоотношения с клиенти и стремеж към продажба на стоки или услуги (член 6, параграф 1, буква е) от ОРЗД),
- съхранение на счетоводни документи и изпълнение на нашите задължения по данъчното законодателство (член 6, параграф 1, буква в) от ОРЗД),
- евентуално установяване, разследване или защита срещу искиове (т.е. за целите на доказване) въз основа на законно установен интерес (член 6, параграф 1, буква е) от ОРЗД),
- изпращане на маркетингово съдържание чрез канала за комуникация, за който сте дали съгласие, например електронна поща, телефонен контакт, телефонни известия (SMS/MMS), избрани известия чрез месинджър и/или PUSH известия с цел представяне на оферти и търговски условия и изпращане на персонализирана информация за продуктите или услугите на Администратора (член 6, параграф 1, буква е) от ОРЗД),
- използване на Панела за клиенти, предоставен от Администратора в съответствие с Общите условия (член 6, параграф 1, буква б) от ОРЗД).

**Администраторът си запазва правото да се свърже с Вас по телефон или електронна поща в случаи, които са строго свързани с изпълнението на споразумението между Вас и Администратора.**

#### Срок на обработка

Данните се обработват, както следва:

- във връзка със сключеното споразумение с цел неговото изпълнение и предявяване на искиове до изтичане на давностния срок за искиове, произтичащи от сключеното споразумение, в съответствие с разпоредбите на Гражданския кодекс, което се отнася и за достъпа до Панела на клиента;
- във връзка с отговаряне на въпроси, зададени по електронна поща или по телефона, за времето, необходимо за отговаряне, но не по-дълго от 18 месеца от края на месеца, в който е осъществен последният контакт,
- за целите на маркетинга чрез електронна поща или телефонен номер, докато не бъде оттеглено съгласието за обработване на данни,
- във връзка със съхранението на данъчна и осигурителна документация – до изтичане на давностния срок за данъчни задължения, свързани с въпросната транзакция (този срок е определен в разпоредбите на Данъчния кодекс в Полша и/или данъчните/осигурителните разпоредби, действащи в страната, в която уреждаме сметките си).

#### Моля, имайте предвид, че в случай на:

- непредоставяне на администратора на пълната документация, необходима за извършване на уреждането в съответствие със сключеното споразумение;
- Ако не сключите договор за следващата счетоводна година, предоставената от Вас документация (за която не сте изразили ясно желание да бъде уредена) ще бъде трайно изтрита 12 месеца след последния контакт с Вас (това важи и за документацията на трета страна, от чието име сте подали някои от документите).

#### Получатели на лични данни

Личните данни могат да бъдат разкривани от Администратора само на доверен получател, като например компании, предоставящи и обслужващи избрани ИТ системи или решения, доставчици на маркетингови услуги и други компании, свързани с администратора, както и субекти, сътрудничащи на администратора и свързаните с него компании, т.е. агенти и сътрудници.

#### Права на достъп

Във връзка с обработката на Вашите лични данни, Вие имате право да:

- искате достъп до Вашите лични данни,
- искате коригиране на Вашите лични данни,
- искате изтриване или ограничаване на обработката на Вашите лични данни,
- възразите срещу обработката на Вашите лични данни,
- оттеглите съгласието си по всяко време, което не засяга законността на обработката на данни, извършена въз основа на съгласието преди оттеглянето му,
- подадете жалба до председателя на Комисия за защита на личните данни (адрес за връчване: София 1952 бул. Цветан Лазаров 2).

#### Друга информация относно обработката

Предоставянето на данни е доброволно, но ако не го направите, в зависимост от случая, това може да ни попречи да отговорим на вашето съобщение, да сключим договор или да ви изпратим нашата оферта или маркетингово съдържание. Личните данни няма да бъдат предавани извън ЕИП или предоставяни на международни организации. Обработката на лични данни не включва автоматизирано вземане на решения, включително профилиране.

## ОФИЦИАЛНИ ФОРМУЛЯРИ ЗА ПОДПИС



### ВНИМАНИЕ!

Моля, НЕ попълвайте чуждоезичните формуляри! Необходимите данни се попълват автоматично.

Подпишете се на обозначените с **X** места

**Machtigingsformulier / Пълномощно****Naam:** \_\_\_\_\_**Straat en huisnummer:**

\_\_\_\_\_

**Postcode:** \_\_\_\_\_**Woonplaats:** \_\_\_\_\_

NN/BIS:

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Geboortedatum:

\_\_\_\_\_

Verleent volmacht

aan: \_\_\_\_\_

om namens de ondergetekende alle belastingzaken te voeren bij de Belgische Belastingdienst voor het jaar..... en de volgende jaren, totdat deze volmacht door de ondergetekende schriftelijk wordt ingetrokken. Door deze machtiging wordt de mandataris gemachtigd om:

- de aangifteformulier namens de ondergetekende te bestellen,
- de belastingaangifte van de ondergetekende te invullen, ondertekenen en verzenden.
- correspondentie te voeren met de Belgische Belastingdienst namens de ondergetekende.
- de belastingteruggave op zijn hierboven vermelde rekeningnummer te ontvangen.
- het bezwaarschriften en toelichtingen namens de ondergetekende in te dienen.

Naar aanleiding van deze volmacht moet alle correspondentie naar het volgende adres gestuurd worden:

.....

De belastingteruggave moet overgeschreven worden op het volgende rekeningnummer:

.....

Door de ondertekening van deze volmacht worden alle eerder getekende volmachten ingetrokken. Ik verklaar dat alle mijn gegevens correct zijn.

**X**\_\_\_\_\_  
Plaats\_\_\_\_\_  
Datum\_\_\_\_\_  
Handtekening/подпис



## НАЦИОНАЛНА АГЕНЦИЯ ЗА ПРИХОДИТЕ

Вх. №...../.....Г.

ДО

ТД/ОФИС.....

### ИСКАНЕ ЗА ИЗДАВАНЕ НА ДОКУМЕНТ

.....  
(име/наименование на задълженото лице)

Идентификационен номер на ФЛ<sup>1</sup>

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Идентификационен номер на ЮЛ/ЕТ<sup>2</sup>

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Адрес по чл. 8 от  
ДОПК

Адрес за  
кореспонденция

.....  
гр. София, ж.к. Младост 1, бул. „Климент Охридски“ 1А – етаж 3

.....  
„Евро-такс.БГ“ ООД, ЕИК: 205547032, тел.: 0885003558

Представявано от

.....  
(имена на представляващия/пълномощника)

**Моля да ми бъде издаден следният документ:**

Удостоверение за наличие или липса на задължения на основание  
\* чл. 87, ал. 6 ДОПК

Удостоверение за дължимите от наследодателя данъци и  
\* задължителни осигурителни вноски и начислените лихви върху тях

<sup>1</sup> В клетките за „Идентификационен номер на ФЛ“ се попълва номерът на ФЛ (физическо лице) като например, но не само: ЕГН, ЛНЧ, ЛН и Служебен номер от регистъра на НАП.

<sup>2</sup> В клетките за „Идентификационен номер ЮЛ/ЕТ“ се попълва номерът на ЮЛ/ЕТ (юридическо лице или приравнено на него по силата на нормативен акт/едноличен търговец) като например, но не само: ЕИК по БУЛСТАТ, ЕИК по ЗТРРЮЛНЦ и Служебен номер от регистъра на НАП.

<input checked="" type="checkbox"/> Удостоверение за декларирани данни – доход <input type="checkbox"/> *
--

<input type="checkbox"/> Удостоверение за непрекъснати здравноосигурителни права <input type="checkbox"/> *
--

<input type="checkbox"/> Удостоверение за платени данъци и осигуровки <input type="checkbox"/> *
---

<input type="checkbox"/> Удостоверение за ..... <input type="checkbox"/> *
---

<input type="checkbox"/> Копие на документ ..... <input type="checkbox"/> * (вид, вх./изх. номер, дата на документа)
---

\* Посочва се в случаите, когато се иска удостоверението/копието на документ, след издаването му, да бъде заверено с оглед последваща легализация.

Прилагам следните документи:

1. Пълномощно на Евро-такс-БГ ООД
2. ....
3. ....

Исканото удостоверение ми е необходимо, за да послужи пред **Белгия**, във връзка с възстановяване на данъци

ПОДПИС: Х .....

Изразявам своето изрично писмено съгласие заявеният от мен документ да:

1. Получа на място в офис на НАП .....
2. Получа по пощата: гр. София, ж.к. Младост 1, бул. „Климент Охридски“ 1А – етаж 3
3. Получа на електронен адрес: [office@euro-tax.bg](mailto:office@euro-tax.bg)
4. Получи „Евро-такс.БГ“ ООД, с ЕГН - ЕИК: 205547032

ПОДПИС: Х .....

(подписът се полага пред органа по приходите)

Национална агенция за приходите обработва и защитава личните Ви данни, съобразно изискванията на **Закона за защита на личните данни (ЗЗЛД)** и Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския парламент и на Съвета от 27 април 2016 г.

Повече подробности за ангажиментите на Националната агенция за приходите, в качеството ѝ на администратор на лични данни, можете да намерите в „**Политика по защита на личните данни в Националната агенция за приходите**“, публикувана на интернет адрес: [www.nap.bg](http://www.nap.bg) или да се свържете с нас на имейл адреса на Информационния център на НАП: [infocenter@nra.bg](mailto:infocenter@nra.bg) и телефон: **0700 18 700**.

# ПЪЛНОМОЩНО

Долуподписаният/та.....  
с ЕГН ..... и номер на лична карта .....,  
издадена от МВР - ..... на .....; с адрес по  
местоживеене: .....

## УПЪЛНОМОЩАВАМ

„ЕВРО-ТАКС.БГ“ ЕООД, ЕИК 205547032, да ме представлява пред органите на Националната агенцията по приходите /НАП/ и пред Националния осигурителен институт /НОИ/, както и пред всички техни поделения, управления, дирекции, клонове, подразделения, отдели и други подобни, във връзка с подаване, заверяване, получаване на документи: „Удостоверение, издавано за ЕС/ЕИП“, „Отчет за доходите“, „Удостоверение за местно лице“ които да послужат за възстановяването на данъците ми от чуждестранна данъчна служба, както и да получава от тях годишни справки за получени и/или декларирани доходи за съответните години, както и да получава от мое физически и цифрови данъчни документи.

Във връзка с горепосочените права „ЕВРО-ТАКС.БГ“ ООД, ЕИК 205547032 има право да преупълномощава всеки свой служител с правата по настоящото пълномощно, който да извършва всякакви действия за пълноценното упражняване на представените с това пълномощно права.

Желая завереният документ да бъде изпратен на „ЕВРО-ТАКС.БГ“ ООД, ЕИК 205547032, адрес: гр. София, ж.к. Младост 1, бул. „Климент Охридски“ 1А – етаж 3.

Дата:

**X** .....

**Упълномощител:**



КОПИЕ на документи от работодател/и:

- копие на лична карта или паспорт
- документи, удостоверяващи доходи от Белгия (Fiche, Loonfiche, Loonbrief, Individual Rekening)
- подписан договор
- попълнен въпросник



#### **„Удостоверение за деклариран данни“ от НАП**

Ние можем да заверим „Удостоверение за деклариран данни“ от НАП – отчет за доходите Ви от България в европейски формат:

- а) Ако Вие ще заверите „Удостоверение за деклариран данни“, моля посетете Вашия областен офис на НАП с приложените бланки във формуляр С. Документа трябва да бъде подписан и подпечатан от НАП.
- б) Ако искате ние да заверим „Удостоверение за деклариран данни“, моля подпишете се на местата отбелязани с X.

#### **„Удостоверение за постоянен адрес“**

издавано от Общината по постоянно местоживеене, заедно с приложение – многоезично стандартно удостоверение, въз основа на член 7 от РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2016/119

**Ако имате деца:**

#### **• АКТ ЗА РАЖДАНЕ НА ДЕЦАТА**

Прикрепете актовете за раждане на децата и тяхната регистрация (преведени на холандски, немски или френски).

Ако детето е на възраст над 18 години, приложете двуезичен сертификат, потвърждаващ образованието, и документ, потвърждаващ доходите, които е получило през дадена фискална година.

**Изпратете или върнете документите ни на посочения по-долу адрес  
(Свържете се с нас на телефон за повече информация).**

#### **ВНИМАНИЕ! ВАЖНА ИНФОРМАЦИЯ!**

Изчерпателно и правилно попълненият формуляр за заявка гарантира успешното възстановяване а Вашия данък!

Ако имате някакви трудности при попълването на документите, свържете се с нас на номера на нашата инфо линия: **02 / 423 59 59**

#### **Нашият адрес:**

**Euro-Tax.bg 1797 Sofia, g.k. Mladost 1  
Blvd. "Kliment Ohridski" 1A - etazh 3**


**Партньорска програма – препоръчайте своите приятели**

Познавате ли някого, който е работил в чужбина?

Препоръчайте ни го и ние ще му помогнем да си възстанови данъка от чужбина. Просто въведете името, фамилията и телефонния номер на Вашия приятел или познат в полетата по-долу.

Име	Фамилия	Телефонен номер

- Декларирам, че съм получил съгласието на препоръчаното лице да предоставя данните му за контакт на „ЕВРО-ТАКС.БГ“ ООД, ЕИК 205547032, със седалище и адрес на управление: гр. 1797 Sofia, g.k. Mladost 1 Blvd. "Kliment Ohridski" 1A - etazh 3, както и че съм получил съгласието му тези лични данни да бъдат обработени от дружеството като администратор на данни, в съответствие с разпоредбите на Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския парламент и на Съвета от 27 април 2016 година относно защитата на физическите лица във връзка с обработването на лични данни и относно свободното движение на такива данни и за отмяна на Директива 95/46/ЕО (Общ регламент относно защитата на данните). Декларирам, че съм получил съгласието на лицето да му бъдат предлагани оферти, свързани с предоставянето на данъчни и социални услуги във връзка с връщане на данъци и други обезщетения от чужбина. Запознат съм с отговорността от деклариране на неверни данни, като поемам изцяло отговорност за декларираното от мен по-горе, като „ЕВРО-ТАКС.БГ“ ООД не носи отговорност за декларираното от мен.

  
 Дата и подпис